

# الحق في السكن

أنتجت هذه الملفات في إطار التعاون بين منسقية اللجوء Asile.ge والعيادة القانونية بجامعة جنيف Law Clinic. وهذه الملفات مخصصة للقاصرين غير المصحوبين بذويهم والشباب البالغين غير المصحوبين بذويهم ذكوراً وإناًً ويعيشون في جنيف. والغرض منها هو الإبلاغ عن حقوق معينة، بطريقة بسيطة حتى تكون في متناول الجميع. ولمزيد من المعلومات والتفاصيل، يمكنكم الرجوع إلى كتيب العيادة القانونية المعني بحقوق الشباب المهاجرين والمهاجرات غير المصحوبين بذويهم.

## • مبادئ

إذا كنت قيد إجراءات اللجوء، فأنت من حيث المبدأ تسكن في سكن جماعي. يجب أن يتلاءم مكان الإقامة مع احتياجاتك ويجب أن تشعر بالأمان هناك. في بعض الحالات، يمكنك أن تطلب الإقامة في سكن عائلي أو فردي، ولكن دون أي ضمانات.

وإن كنت بدون وضع قانوني وكنت قاصراً، فإن السلطات ملزمة بإيوائك في سكن مناسب. إذا كنت بالغاً، فيحق لك الحصول على الحد الأدنى من المزايا التي تشمل مكاناً للنوم. وللحصول على هذه المزايا، ينبغي التسجيل لدى سلطات الكانتون. ولكن تسجيلك قد يؤدي إلى طردك من الأراضي السويسرية حسب حالتك.

أما إذا كان لديك إقامة من فئة B أو F أو إقامة مؤقتة من فئة F، فسيستمر الهوسبيس Hospice Général في توفير مسكن لك طالما كنت في حاجة لمسكن. ولكن الهوسبيس سيشرحك على البحث عن سكن بنفسك. وإذا كنت من مجتمع الميم LGBTIQ+، فلك حق في الحصول على حماية خاصة. لذلك ضروري أن يكون بإمكانك التحدث إلى شخص بالغ جدير بالثقة.

## • الأشخاص الذين يعملون في المساكن الجماعية

تدير المساكن الجماعية مجموعة مكونة من الفرق التالية:

المساعدون والمساعدات الاجتماعيون المختصون في التدخل الجماعي الذين ينظمون الأنشطة في المساكن الجماعية، بالتنسيق مع الجمعيات والبلديات. ويمكنك اللجوء للمساعدين الاجتماعيين للاستفسار عن أي شيء يتعلق بالمعيشة في السكن الجماعي وما جاوره.

المشرفات والمشرفون الاجتماعيون أشخاص مسئولون بشكل أساسي على الجوانب الفنية وأمن المبنى. يمكنك الاتصال بهم بشأن أي شيء يتعلق بالمباني مثل (الأبواب والنوافذ والمراحيض والمطابخ والأثاث الخ. حراس الأمن وخاصة في الليل).

تعمل الممرضات من برنامج صحة المهاجرين على أساس منتظم. يمكنك الحديث مع الممرضات عن كل ما يتعلق بصحتك. وستخبرك الممرضة إذا كان لا بد من مقابلة الطبيب.

## • الخصوصية في السكن الجماعي

عادةً ما تحصل على خزانة آمنة قابلة للقفل تحتفظ فيها بأغراضك الشخصية. وسيخضع الأشخاص الذين يزورونك للتفتيش.

يحق لحراس الأمن تفتيش غرفتك وممتلكاتك، حتى بدون سبب خاص. من ناحية أخرى، لا يُسمح للشرطة بدخول غرفتك إذا لم تأذن لهم أو إذا لم تحصل الشرطة على إذن من المحكمة. لا يمكن لحراس الأمن وغيرهم من العاملين في السكن منح الشرطة هذا الإذن.

# الحق في السكن

## • البحث عن سكن في جنيف

يصعب جدًا العثور على سكن رخيص في جنيف وغالبًا ما تكون فترات الانتظار طويلة جدًا.

شقة فردية في ظل ظروف معينة، خاصة إذا كنت مستقلًا ماديًا Hospice Général يمكن أن يقدم لك الهوسبيس

بهذا Hospice général وبإمكانك أيضًا السكن مع أشخاص يرغبون في الترحيب باللاجئين. يمكن أن يبلغك الهوسبيس "الأمر ويقدم لك العون اللازم خصوصاً عبر "برنامج الأسرة الحاضنة

يمكنك أيضًا البحث عن سكن بنفسك عن طريق التسجيل في مكاتب الإسكان والمرافق العامة على الرابط أدناه  
<https://www.fidp.ch/images/fichiers/inscription/Formulaire-demande-de-logement.pdf>

يمكنك إنشاء تنبيه على مواقع البحث عن المساكن (على سبيل المثال موقع: immobilier.ch). وفي هذه الحالة، يجب عليك تجهيز ملفك مسبقًا. ويمكن أن يقدم لك المساعد الاجتماعي العون اللازم في هذا الإجراء.

تحذير: احذر من المواقع التي تقدم مساعدة مقابل مبلغ من المال، فهذه عادة عملية احتيال. إذا قمت بالتسجيل ⚠ للحصول على هذه الأنواع من الخدمات، وحتى بمجرد ضغط زر واحد، فقد تخضع للمطالبة بدفع الكثير من المال. وقبل التسجيل في المواقع، تحقق أولاً من مساعدك الاجتماعي أو الخدمة القانونية المجانية أو أي شخص تثق به

## AGLAE

إذا كنت طالباً أو متدرباً مهنيًا أو تعمل، يمكنك زيارة موقع جمعية التي توفر مساكن الطلاب والعاملين من الشباب

# الحق في السكن

## جهات الاتصال

AGLAE - جمعية جنيف لإسكان المتدربين والطلاب  
<https://aglae.ch/>

ADRET الإسكان بين الأجيال  
[www.adretlancy.ch/fr/Logements-pour-etudiants.htm](http://www.adretlancy.ch/fr/Logements-pour-etudiants.htm)

SFIDP أمانة مؤسسات الحق العام العقارية  
Rue Gourgas 23bis, 1205 Geneva  
هاتف: +41 22 328 12 24  
[www.fidp.ch](http://www.fidp.ch)

إدارة عقارات البلدية:  
Rue de l'Hotel-de-Ville 5, 1204 جنيف,  
هاتف: +41 22 418 34 05

جمعية اللاجئين المثليين:  
Rue de la Navigation 36, Pâquis  
هاتف: +41 76 663 78 29  
<https://asile-lgbt.ch/>

جمعية المحامين المختصين في قوانين السكن والإجار: Asloca  
Rue du Lac 12 Eaux-Vives, (الطابق الثالث)  
هاتف: +41 22 716 18 00  
<https://www.asloca.ch/geneve>



